

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 94 (1968)  
**Heft:** 24

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# André Fischer & Cie

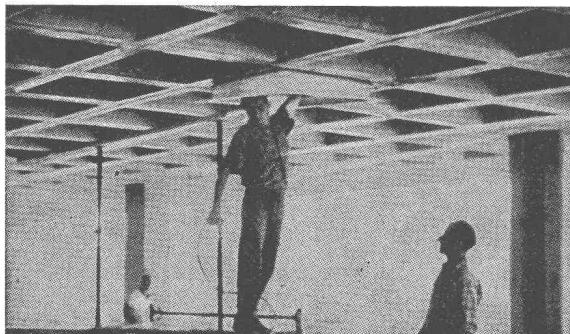
Ferblanterie  
Couverture  
Etudes  
Entretien — Devis

Saint-Prex  
téléphone 021 / 76 14 49

Génie civil  
Maçonnerie  
Béton armé  
Gypserie  
Peinture



Avenue Beaulieu 9, Lausanne Tél. 24 28 24



Location de  
coffrages  
réutilisables  
en polyester armé

## PLASTICOFFRE

Tél. 021 93 10 05

ROPRAZ



Disques biologiques  
dès 12 habitants  
jusqu'à  
10 000 habitants

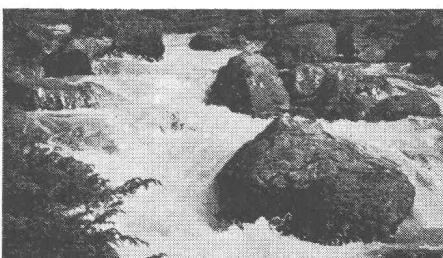
#### INSTALLATIONS D'ÉPURATION

DES EAUX USÉES  
mécanique — biologique — chimique

- Degré d'épuration optimum
- Coût d'exploitation faible
- Adaptation de la biologie à toute variation du degré de pollution et du débit
- Grande sécurité de fonctionnement
- Entretien simple
- Fonctionnement silencieux



L'eau pure



c'est la vie

#### Programme de construction

Communes et villages — Équipements mécaniques-biologiques pour stations d'épuration de 80 à 10 000 équ-habitants (pour réseaux unitaires ou séparatifs).

Résidences isolées — Unités d'épuration préfabriquées pour 12 à 75 équ-habitants, en béton ou acier, combinées avec fosse de digestion.

Pompes pour eaux usées, autoamorçantes, pour tous les besoins du secteur de l'épuration.

CONSEILS — QUALITÉ — GARANTIE — SERVICE

**MECANA SA**

Fabrique de machines 8716 Schmerikon SG Tél. 055-5 75 61

# JALLUT-INDUSTRIE

Toutes peintures de fond et de finition anticorrosives pour constructions métalliques. Peintures spéciales résistant à certains acides et solvants pour machines. Peinture pour sols. Meilleures références à disposition telles que Mésoscaphe "Auguste Piccard", sous-marin, "PX-15", des stations d'épuration des eaux, etc. Vingt-cinq ans de spécialisation.

**Jallut**

Consultez nos services techniques: JALLUT S.A. — fabrique de couleurs et vernis 1030 BUSSIGNY/Lausanne — Tél. 021/89 15 15  
Dépôts à : Lausanne, Genève, La Chaux-de-Fonds, Neuchâtel, Montreux, Sion, Fribourg, Bienne, Bâle, Lugano,  
Morges et DILACK AG, Horw-LU.



Travaux exécutés  
pour la gare de triage CFF de Denges:

Collecteur principal Ø 1,25 m  
Système pousse-tube, longueur 140 m

Abaissement de la nappe d'eau  
souterraine par succion.

(Pompe à succion système Grund- und  
Tiefbau AG)

## ROSSIER S.A. Vevey

Carrières de St Triphon  
Ballast & Graviers

Marbres - Pierres - Granits

## Grund-und Tiefbau AG BERN

Maison spécialisée pour les travaux suivants:

Travaux spéciaux du génie civil, galeries souterraines  
système pousse-tube, puits verticaux filtrants, puits avec  
drains horizontaux, abaissement de nappes d'eau sou-  
terraine, ancrages en rocher et alluvions palplanches.

ballast de chemin de fer  
graviers et gravillons  
concassés  
filler

## Carrières d'Arvel S.A. 1844 Villeneuve

tél. (021) 601007

## S. Facchinetti & Cie

Travaux publics Génie civil Carrières

2500 Bienne  
1700 Fribourg  
2000 Neuchâtel  
1020 Renens  
près  
Lausanne

Nos sables — graviers — bétons = matériaux de qualité

## PASCHE S.A. MORGES

Bureau & centrale à béton: rue de Lausanne 56, 1110 Morges Tél (021) 713372

fournisseur de graviers et  
bétons préparés pour la  
CONSTRUCTION de la gare  
de triage CFF à Denges

## CARRIÈRES DU LESSUS

Hoirie J. Büchi, Saint-Triphon Téléphone (025) 33138

Graviers et gravillons  
concassés pour voies  
de chemin de fer, routes  
et bétonnages.

SOCIÉTÉ ANONYME

# RENÉ MAY

INGÉNIEUR

Entreprise de travaux publics  
Lausanne

a participé à la construction de la

Gare de triage de Denges

et a exécuté les ouvrages suivants:

**Passage supérieur dit du «Tirroir»**

**Passage supérieur dit du  
Record-Buchet**  
**des voies CFF par-dessus**  
**la route Lonay-Préverenges**

Entrepreneur  
maçonnerie  
béton armé  
travaux publics  
Maîtrise fédérale

# Ferdinand Balmelli

Lonay tél. 71 31 14

Bâtiment  
Génie-civil

# ERNEST IMHOF S.A.

1025 St Sulpice

a exécuté à Lausanne-Triage  
les murs de soutènement

Nous avons réalisé dans la  
nouvelle construction  
de la gare de triage de  
Denges, les installations  
de ventilation et de  
conditionnement d'air

## NOVELAIR S.A.

Bâle—Genève—Zürich  
17, rue du Cendrier  
Genève

# CANALISATION ENTRETIEN

Travaux exécutés:

Nettoyage  
à haute pression

Contrôle par télévision

## Paul Kraehenmann's Erben AG

Kanalunterhalt

9202 Gossau/SG Tél. 071 85 35 11

## LAUSANNE — TRIAGE

TERRASSEMENT – LOTS I/II  
VOIE DE SORTIE

Terrassement 1 100 000 m<sup>3</sup>  
Canalisation 36 000 m<sup>3</sup>  
Tout-venant 160 000 m<sup>3</sup>

## TRAVAUX SPECIAUX

Pousse-tube 2  
Palplanches divers  
Fondations Forées 250 p.

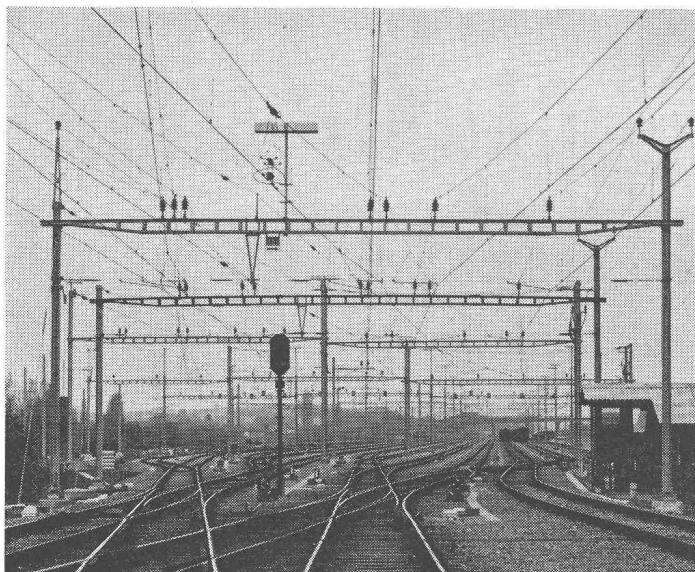


## CONSTRUCTION DE ROUTES GENIE CIVIL



**A. MARTI & CIE SA**

**LAUSANNE** 58, CH. DE RENENS



Les soudures aluminothermiques des joints de rails de la gare de Lausanne-Triage ont été réalisées par notre entreprise.

Tous travaux de serrurerie générale et du bâtiment

Soudage de joints de rails

Machines de chantier

Bourreuses à main Jackson

Vibrateurs à béton Jackson

**EFSA**

## Burri&Cie

Entreprise électrique  
**La Chaux-de-Fonds**  
Tél. (039) 24115

Lignes électriques HT-BT  
Eclairage public  
Réseau de distribution

**Etude et construction**  
de lignes de contact  
pour chemin de fer  
et trolleybus

**EFSA — Entreprise de Ferrographie S.A.**

Case postale 39 — 1025 Saint-Sulpice Tél. (021) 35 42 45